

# Altza

2015eko ekainaren 20tik uztailaren 2ra

# Sanmartzialak

Antolatzailea Altzatarra K. E.



## LARUNBATA 20

**9:00tan**

Trikitixaz lagundutako ERROMERIA, San Martzial 2015 jaietako programak Altzako baserrietara eramateko.

**19:00tan**

MEZA Altzatarra K.E.ko zendutako bazkideen homenez, Elkartearen LVII.urteurren egunean.

**21:00tan**

Altzatarra K.E.ko bazkideentzako afaria Elkartearen LVII. Urteurrena ospatuz.

## OSTIRALA 26

**18:30tan**

Udal pilotalekuan, gomazko eta larruzko PALETA TXAPELKETAKO FINALAK senior mailan. Ondoren sari banaketa.

**21:30tan**

Altzatarra K.E. egoitzan, gomazko eta larruzko paleta txapelketako PARTAIDEENTZAKO AFARIA.

## LARUNBATA 27 (Gazte eguna)

**10:30tan**

GOIZ MAGIKOA: Goyo Mago haundiak antzezkeraz egingo du eta denon artean truko-magikoak egiten ikasiko dugu. Magia 14h:30ak arte izango da Udaletxean.

**14:30tan**

Frontoian BAZKARI HERRIKOIA. Txartelak salgai ohiko lekuetan.

**17:30tan**

San Martzial Plazan, Altzako koadrilen arteko OLINPIADAK.

**18:30tan**

Altzako Udaletxetik, TXUPINAZOA, BANDEREN IGOERA ETA PREGOIA.

**19:00tan**

Zahar egoitzean, denontzako dantzaldia TREKU taldearen eskutik.

**19:00tan**

Altzako kaskoan, buruhandiak eta erraldoiak, trikitixaz alaiturik.

**19:30tan**

Kalejira Elektro Txarangarekin.

**22:00etan**

Altzako hainbat lekuetan, TAUPADA taldeak bere BATUKADArekin gaua alaituko digu bere dantzeekin eta soinuekin.

**23:00etan**

Kontzertuak Altzako kaskoan.

## IGANDEA 28

**10:30tan**

LOREAK HIPIKAN San Martzial salto Txapelketa eta doma erakusketa eskolako ikasleekin.

**10:30tan**

Antzerkiaren goiza: aktorea/aktorea bihurtu zaitez, udaletxe inguruan "EL Pirata Garrapata" antzerkia eta tailerra. Goiz guztia udaletxeke plazan.

**11:00etan**

Udal pilotalekuan, PILOTA PARTIDAK.

**Erakusketa**

Sorondo-Alkiza

Zapirain-Koka

**1. Partida Kadeteak**

Bikuña-Alberdi

Exposito-Aranguren Olaizola-Otxandorena

**2. Partida**

Saralegui-KoKa

**12:00tan**

Altzako Elizan, Altzako NAO ETXEA JUBILATU ABESBATZEN emanaldia .

**16:00etan**

Betiko Jolasak plaza gorrian; Igela, Ahate-arrantza, Zakuak,... 19h.00ak arte.

**18:00etan**

Altzako kaskoan, buruhandiak eta erraldoiak, trikitixaz alaiturik.

**18:30tan**

Udal pilotalekuan, SAGARDO DASTAKETA, trikitixaz alaiturik.

**20:00tan**

San Martzial parrokian, ESLAVA MAISUAREN SALVEa lau ahotsetan abestua ELIZAKO ABESBATZAK eta AITA SIERRA KORALAS eskeineta.

**21:00tan**

Eguna alai amaitzeko, KARAOKEA eta DJ ANIMAZIOA, denok batera abestu eta dantzatzeko.

## ASTELEHENA 29 (San Pedro eguna)

**11:30tan**

Plaza Gorrian, jolasak eta taikerrak umeentzat (Margolaritzan, Globoflexia, Makillajea, e.a.)

**17:30tan**

Udal bolatokian, haurrentzako XIV SAN MARTZIAL BOLO TXAPELKETA.

**18:30tan**

Udal Toka jaurllekuan, XXIX SAN MARTZIAL TOKA TXAPELKETA.

Izen-ematea 18:30 arte.

Lehiaketa amaitutakoan, sari banaketa.

**20:30tan**

Altzatarra K.E. egoitzan, DANBORRADAKO PARTAIDENTZAKO AFARIA.

**22:30tan**

DANBORRADA, PASAI TXARANGAK lagunduta, Altzako kaleetan barrena.

**00:00tan**

San Martzial plazan (Udaletxean), Danborradako partaideek ikusleen eta Pasai txarangaren laguntzaz SAN MARTZIAL ERESERKIA abestuko dute. Ondoren ALTZATARRA K.E.-ko ereserkia joko dute.

### SAN MARTZIAL HIMNOA

### SAN MARTZIAL GOZOAK

Kanta diezkiogun gustoz Martzial gozoak

Saria emango digu gure Jaungoikoak

Zure bost ogikien, zure bi arraiekin

Bost milak izan zuten mantendu zerekin

Haragatik zure ondoren dabilza gizonak

Kanta diezkiogun gustoz Martzial gozoak

Saria emango digu gure Jaungoikoak (bis).

Elkartearen ereserkia J. Ignacio Ansorenak (txistularia)

Donostiako Udal Baldaren zuzendariak egina da.

Altzatarrak, Altzatarrak, gazte heldu edo zaharrak

Altzatarrak, beti, beti, kasta onekoak.  
Altzatarrak, Altzatarrak, gazte heldu edo zaharrak  
Altzatarrak, beti, beti, kasta onekoak.

## **ASTEARTEA 30 (San Martzial eguna)**

**10:00etan**

Altzako Elizan, MEZA NAGUSIA Altzako Deun Gorenaren omenez.

**11:00etan**

BUBBLE GAMES: GOIZ GUZTIA!!

Burbuila baten barruan futbolean jolastu nahi al dezu?  
Bestelako talde-jokuak ere, adibidez, taldetako lehiaketak,  
"superviviente"... Frontoian ikusten gara.

**17:30tan**

Plaza Gorrian eta CASARES TOMASENE Kultur Etxeak antolatuta, zirko mundura gerturako digu, Humor Gestual ikuskizunarekin.

Ondoren MC DONALS-ek, zukuak eta opariak banatuko ditu txikian artean.

**19:00tan**

Plaza Gorrian, IZUGARRIZKO SARDINA-JANA, arabar Errioxako D LUIS R ardoz bustita, bizilagun eta kanpokoentzako. DENA DOAN.

## **ASTEAZKENA 01 (Umeen eta jubilatuaren eguna)**

**10:30tan eta 14h:30ak arte**

Haur Parkea San Martzial plazan:

- Battlefield live, bideo-joko protagonista sentituko zara (5 urtetik gora).
- Gaztelu puzgarria.
- Multi-oztopo: puzgarria non proba desberdinak gainditu beharko dituzun.
- Zezen mekanikoa.
- Gymkana, herrikoi jolasena.
- Haur tailerak plaza Gorrian.

**12:00tan**

XXIX. Elkartearteko TOKA txapelketa NAO ETXEA Elkarteak antolatuta. (bazkideentzako soilik).

**16:30tan**

HAUR PARKEA, berriro irekitzen da 19:30ak arte. Ordu berean frontoian umeentzako tailerrak.

**17:30tan**

NAO ETXEA egoitzan, aurretik jokaturiko toka, mus, tute, seiko urrea, botea, igela, dominoa, eta abarreko txapelketako SARI BANAKETA.

Sari banaketaren ondoren LUNCH goxo bat eskeiniko da, bazkideentzat.

Ondoren, merienda jeizteko, DANTZA DISC JOCKEYekin.

**18:00etan**

Errenteriko Egiluzen, datorren egunean idi probatan parte hartuko duten lau IDI BIKOTEEN PISAKETA, Gipuzkoako herri kirolen federezioko epaileen eta Foru Aldundiko albatariaren aurrean.

**18:30tan**

San Martzial plazan, APARRAREN jaia adin guztietarako.

**19:30tan**

Udal pilotalekuan, indarrak berreskuratzeke, izugarrizko TXOKOLATADA haur guztientzat.

**20:30tan**

Udal pilotalekuan, eguna amaitzeko, HARU DISKOTEKA. Gurasoak ere animatzen badira ez da ezer pasatzen, denontzako musika egongo bait da.

## **OSTEGUNA 2 (Santa Ixabel eguna)**

**10:00etan**

Altzako San Martzial elizan, MEZA NAGUSIA.

**11:00etan**

XXVIII SAGARDO LEHIAKETA honako sagardogileen partaidetzarekin: Martuteneko BARKAIZTEGI, GARTZIATEGI, LIZEAGA, OIARBIDE eta Astigarragako PETRITEGI, ALTZUETA ETA Hernaniko OTSUA-ENEA. Lehiaketaren amaieran sari banaketa emango da.

**12:00tan**

Altzako NAO ETXEA elkarteak taloak salduko ditu sagardo lagundurik.

**12:30tan**

Udal probalekuan, IDI PROBAK. Aurretik zozketa egingo da, lau bikoteetatik goizean zein biak eta arratsaldean zein biak izango ditugun jakiteko.

Diru sariez gain, bikote irabazlearentzat sari berezia izango da. Saria jasotzeko bikoteek gutxienez 30 plaza egin beharko dituzte bi mila kiloko harriarekin. Idi bikoteen nagusiak honakoak dira:

- Lasarteko TELLERIA
- Hernaniko ZERAIN
- Oreretako SEGUROLA.
- Oiartzungo GARAYAR.

**13:30etan**

San Martzial plazan, BERTSOLARIEN SAIOA Ion Maia eta Sebastian Lizaso.

**14:30etan**

Altzatarra K.E. egoitzan, ANAITASUNEZKO BAZKARIA bertsolariak alaituta.

**18:00etan**

Udal probalekuan IDI PROBAK, goizean tira egin ez duten bi idi bikoteen txanda.

**19:00tan**

San Martzial plazan, BERTSOLARIEN SAIOA Ion Maia eta Sebastian Lizaso.

**20:15etan**

Bandera jeitsiera.

Mila Esker

# **GORA SAN MARTZIALAK**

# Altza

Del 20 de Junio al 2 de julio de 2015

# Sanmartzialak

Organiza Altzatarra K. E.



## SÁBADO día 20

**A las 9:00 horas**

ROMERÍA por los caseríos de Altza para entregarles el programa de fiestas de San Martzial 2015 acompañados de la Trikitixa.

**A las 19:00 horas**

MISA en honor a los socios fallecidos con la celebración del LVII aniversario de Altzatarra K.E.

**A las 21:00 horas**

Cena para los socios de Altzatarra K.E. en celebración de su LVII Aniversario.

## VIERNES día 26

**A las 18:30 horas**

En el frontón municipal, FINALES DE LOS CAMPEONATOS DE SAN MARTZIAL de PALETA de Goma y Cuero en categoría senior.

Al finalizar ENTREGA DE TROFEOS.

**A las 21:30 horas**

En Altzatarra K.E. CENA de los participantes en el campeonato de San Martzial de paleta de Goma y Cuero en categoría senior.

## SÁBADO día 27 (Día del los jóvenes)

**A las 10:30 horas**

MAÑANA MÁGICA: El gran Mago Goyo realizará una actuación y aprenderemos juntos a realizar trucos de magia. Tendremos Magia hasta las 14h:30 en el Ayuntamiento.

**A las 14:30 horas**

En el frontón, COMIDA POPULAR. Punto de venta txarteles: los de siempre.

**A las 17:30 horas**

En la plaza San Martzial, OLIMPIADAS entre diferentes cuadrillas de Altza.

**A las 18:30 horas**

Desde el Ayuntamiento de Altza, TXUPINAZO, IZADA DE BANDERAS Y PREGON.

**A las 19:00 horas**

En el Hogar del Jubilado BAILE para todos con la ORQUESTA TREKU

**A las 19:00 horas**

En el casco de Altza, Gigantes y cabezudos acompañados de Trikitixa.

**A las 19:30 horas**

Pasakalles con Elektro Txaranga

**A las 22:00 horas**

Por los diferentes espacios festivos de Altza GRAN BATUCADA para animar la noche con el grupo TAUPADA.

**A las 23:00 horas**

Conciertos en el casco de Altza

## DOMINGO día 28

**A las 10:30 horas**

En la HIPKA LOREAK GRAN CONCURSO de SALTO SAN MARTZIAL y EXHIBICION de DOMA con los alumnos de la escuela.

**A las 10:30 horas**

La mañana del Teatro: Conviértete en un actor/actriz, junto

al ayuntamiento Obra de Teatro "EL Pirata Garrapata" y taller de teatro. Durante toda la mañana en la plaza del ayuntamiento.

**A las 11:00 horas**

En el Frontón Municipal, grandes PARTIDOS DE PELOTA.

Exhibición	1º Partido Cadetes	2º Partido
Sorondo-Alkiza	Bikuña-Alberdi	Saralegui-KoKa
Zapirain-Koka	Exposito-Aranguren	Olaizola-Otxandorena

**A las 12:00 horas**

En la Iglesia Parroquial de Altza actuación del CORO de JUBILADOS NAO ETXEA de Altza.

**A las 16:00 horas**

Los Juegos de Siempre en la plaza roja; Rana, Pescado de Patos, Sacos,... hasta las 19h.00.

**A las 18:00 horas**

En el casco de Altza, Gigantes y cabezudos acompañados de Trikitixa.

**A las 18:30 horas**

En el Frontón Municipal GRAN DEGUSTACION de SIDRA acompañado de Trikitixas

**A las 20:00 horas**

En la parroquia San Martzial, la coral de la iglesia y la coral AITA SIERRA cantará a cuatro voces y órgano la SALVE DEL MAESTRO ESLAVA.

**A las 21:00 horas**

KARAOKE y ANIMACION DJ, cantemos y bailemos todos juntos para despedir el día con alegría.

## LUNES día 29 (Día de San Pedro)

**A las 11:30 horas**

En la Plaza Roja, juegos y talleres infantiles (Pintura, Globoflexia, Maquillaje, etc...)

**A las 17:30 horas**

En el bolatoki municipal tirada infantil de Bolos. XIV Torneo San Martzial.

**A las 18:30 horas**

En la pista municipal de TOKA, se celebrará el XXIX TORNEO DE SAN MARTZIAL. Cierre de inscripción a las 18:30.

Al finalizar las tiradas ENTREGA DE PREMIOS.

**A las 20:30 horas**

En Altzatarra K.E. CENA a los participantes de la tamborrada

**A las 22:30 horas**

Tradicional TAMBORRADA acompañada por la TXARANGA PASAI recorriendo las distintas calles de Altza.

**A las 00:00 horas**

En la Plaza de San Marcial (Ayuntamiento) se interpretará el HIMNO DE SAN MARTZIAL y de la sociedad ALTZATARRA acompañados por el público, los miembros de la tamborrada y la Txaranga Pasai.

## SAN MARTZIAL HIMNOA SAN MARTZIAL GOZOAK

Kanta diezkiogun gustoz Martzial gozoak  
Saria emango digu gure Jaungikoak  
Zure bost ogikien, zure bi arraiekien  
Bost milak izan zuten mantendu zerekin  
Haragatik zure ondoren dabilta gizonak

Kanta diezkiogun gustoz Martzial gozoak  
Saria emango digu gure Jaungoikoak (bis).

El Himno de la Sociedad ha sido compuesto por J. Ignacio Ansorena  
(Txistulari), Director de la banda Municipal de Donostia.

Altzatarrak, Altzatarrak, gazte heldu edo zaharrak  
Altzatarrak, beti, beti, kasta onekoak.  
Altzatarrak, Altzatarrak, gazte heldu edo zaharrak  
Altzatarrak, beti, beti, kasta onekoak.

## **MARTES día 30 (Día de San Martzial)**

**A las 10:00 horas**

En la Iglesia Parroquial de Altza, solemne MISA MAYOR en honor de su Santo Patrón.

**A las 11:00 horas**

BUBBLE GAMES: DURANTE TODA LA MAÑANA!!

Quieres jugar a Futbol dentro de una burbuja? Además de otros juegos por equipos como duelo de equipos, superviviente,... Nos vemos en el frontón.

**A las 17:30 horas**

En la Plaza Roja y organizado por la casa cultura CASARES TOMASENE, nos acerca al mundo del circo, con un espectáculo de Humor Gestual. Al finalizar la actuación MC Donals repartirá entre los peques ZUMOS y algún REGALITO.

**A las 19:00 horas**

En la plaza Roja, GRAN SARDINADA, regada con vino de la Rioja alavesa D LUIS R, para vecinos y visitantes. TODO GRATIS.

## **MIÉRCOLES día 1 (Día del niño y jubilado)**

**A las 10:30 horas y hasta las 14h:30**

Parque infantil en la plaza San Marcial compuesto por:

- Battlefield live te sentirás como el protagonista de un Videojuego ( a partir de 5 años).
- Castillo hinchable
- Multiobstaculos: hinchable por el que tendras que pasar diferentes pruebas.
- Toro Mecánico
- Gymkana de juegos populares
- Talleres infantiles en la plaza Roja

**A las 12:00 horas**

Organizado por las Asociación NAO ETXEA, se celebrará el XXIX Campeonato Intersocial de TOKA. (sólo para socios).

**A las 16:30 Horas**

Se abre de nuevo el parque infantil hasta las 19:30 horas. A la misma hora en el frontón TALLERES INFANTILES.

**A las 17:30 horas**

En los locales de la Asociación de Jubilados NAO ETXEA ENTREGA DE TROFEOS de los torneos de toka, mus, tute, seises, bote, rana, dominó, etc. , jugados anteriormente.

Al finalizar la entrega de trofeos se servirá un sabroso LUNCH (para socios).

A continuación para bajar la merienda, baile con DISC JOCKEY

**A las 18:00 horas**

En la báscula de Egiluze (Renteria) PESAJE de las cuatro parejas DE BUEYES que participarán al día siguiente en la competición de arrastre de piedra, controlado por el Juez de la Federación Guipuzcoana de Deportes Vascos y el Veterinario de la Diputación.

**A las 18:30 horas**

En la Plaza San Marcial GRAN FIESTA DE LA ESPUMA para todas las edades.

**A las 19:30 horas**

En el Frontón Municipal y para recuperar fuerzas GRAN TXOKOLATADA para todos los niños.

**A las 20:30 horas**

En el Frontón Municipal, los mas peques, para despedir este día, DISKOFESTA INFANTIL. Si se animan los aitas no pasa nada habrá música para todos.

## **JUEVES día 2 (Día de Santa Isabel)**

**A las 10:00 horas**

En la Iglesia Parroquial de San Martzial SOLEMNE MISA MAYOR

**A las 11:00 horas**

XXVIII CONCURSO DE SIDRA interviniendo los siguientes cosecheros: BARKAIZTEGI de Martutene, GARZIATEGI, LIZEAGA, OYARBIDE y PETRITTEGI de Astigarraga, ALTZUETA y OTSUA-ENE de Hernani. Al finalizar el concurso entrega de premios.

**A las 12:00horas**

La asociación NAO ETXEA de Altza se encargará de la elaboración y venta de talos acompañados de sidra.

**A las 12:30 horas**

En el probadero municipal, GRAN COMPETICIÓN DE ARRASTRE DE PIEDRA, previo sorteo participarán cuatro parejas de bueyes; dos por la mañana y dos por la tarde. Además de los premios en metálico habrá trofeo para la pareja vencedora. Para obtener trofeo o premio, las parejas participantes tendrán que realizar un mínimo de treinta plazas con la piedra de dos mil kilos. Actuarán las parejas de bueyes de cuatro propietarios:

- TELLERIA de Lasarte-Oria
- ZERAIN de Hernani
- SEGUROLA de Orereta
- GARAYAR de Oiartzun

**A las 13:30 horas**

En la plaza de San Marcial actuación de los BERTSOLARIS Ion Maia y Sebastian Lizaso.

**A las 14:30 horas**

En Altzatarra K.E. COMIDA DE HERMANDAD con la participación de los bertsolaris.

**A las 18:00 horas**

En el probadero municipal ARRASTRE DE PIEDRA actuarán las dos parejas de bueyes que hayan librado por la mañana.

**A las 19:00 horas**

En la plaza de San Marcial actuación de los BERTSOLARIS Ion Maia y Sebastian Lizaso.

**A las 20:15 horas**

Arriada de banderas.

Muchas gracias

# **ARRIBA SAN MARCIAL**